

Kahlaer Nachrichten



Wochenzeitung mit Informationen und Nachrichten für die Stadt Kahla und Umgebung
– Amtsblatt der Stadt Kahla –

Jahrgang 28

Donnerstag, den 8. Juni 2017

Nummer 11

Katholische Kirche „St. Nikolaus“



Die neu gestaltete und sanierte
St. Nikolaus-Kirche in der Saalstraße
wurde am 27. Mai 2017
mit einem Festgottesdienst eingeweiht.

Nachrichten aus dem Rathaus

Einweihung neu gestaltete und sanierte Katholische Kirche „St. Nikolaus“

Hochwasserschäden und ein defektes Dach machten umfangreiche Sanierungsarbeiten notwendig, um die denkmalgeschützte spätgotische Kirche zu erhalten und sie so zu gestalten, damit sie als Mittelpunkt des Gemeindelebens genutzt werden kann.



Das Bauvorhaben wurde durch das Bund-Länder-Programm städtebaulicher Denkmalschutz gefördert. Der Förderantrag wurde im November 2013 gestellt, im Januar 2014 erfolgte bereits die Förderzusage mit Förderbescheid. Die Gesamtkosten beliefen sich auf einen Betrag in Höhe von 299.000 € die Förderhöhe betrug 141.600 €, der städtische Miteleistungsanteil wurde dankenswerter Weise durch Spenden des Bonifatiuswerkes übernommen. Im Rahmen dieser Förderung wurde die Sanierung des Daches, des Dachtragwerkes und der Fassade finanziell unterstützt.

Dies beinhaltet auch die Dachneueindeckung mit Schiefer, die Aufarbeitung und Ertüchtigung der Portaltüren, die Erneuerung der Kirchenfenster am Westgiebel und die Sanierung des hölzernen Tragwerkes des Dachstuhles und der Kirchendecke. Aus Sicht des Bauamtes und unserem Sanierungsträger der KEWOG war es eine sehr angenehme und kompetente Zusammenarbeit mit dem Bauherrn und dem Planungsbüro. Weiterhin erfolgte eine enge Abstimmung mit der Denkmalpflege.

Für das neue Objekt wünsche ich gute Begegnungen untereinander, möge die neu sanierte katholische Kirche dazu beitragen, dass viele junge Menschen den Weg zu Gott finden oder auch wieder finden. Mögen viele Impulse von diesem Ort ausgehen, die den Besuchern in ihrer weiteren Lebensgestaltung irgendwann einmal hilfreich sein können.

Vielen Dank an alle am Bau Beteiligten zu diesem Ergebnis.

Nissen-Roth
Bürgermeisterin

Unterstützung zur Bundestagswahl

Sehr geehrte Einwohnerinnen und Einwohner,

wie Sie sicherlich bereits wissen, findet am **24. September 2017** die Bundestagswahl statt.

In Vorbereitung dieser Bundestagswahl sind 6 Wahllokale der Stadt Kahla mit einem Wahlvorstand zu besetzen.

Der Wahlvorstand besteht aus 6 Personen und arbeitet am Wahltag in 2 „Schichten“, die zeitlich festgelegt sind, mit je 3 Personen. Zur Auszählung des Wahlergebnisses ist die Anwesenheit des gesamten Wahlvorstandes notwendig.

Die Stadtverwaltung versucht die Wahlvorstände mit eigenem Personal bzw. freiwilligen Bürgern zu besetzen, dennoch fehlen leider immer wieder Bürger, die zur Sicherstellung der Wahldurchführung mitwirken.

Aus diesem Grund wenden wir uns an Sie, um Sie zur Unterstützung an diesem Tag zu gewinnen.

Bei Interesse an einer Mitarbeit in einem unserer Wahllokale melden Sie sich bitte bis **zum 30.06.2017** unter 036424/77322 oder 77100 bzw. per mail stadt@kahla.de.

S. Böttcher
Ansprechpartner Wahlen/Standesamt

Sehr geehrte Einwohnerinnen und Einwohner,

die Eröffnung des Wertstoffhofes - betrieben durch Veolia Umweltservice Ost GmbH & Co. KG - wird sich weiterhin noch einige Zeit verzögern.

Aus diesem Grund ist die Zwischenlagerfläche der Stadt Kahla am Ölwiesenweg bis auf Weiteres zu den gewohnten Öffnungszeiten (Samstags von 9.00 bis 12.00 Uhr) geöffnet.

Es gelten die Gebühren der Entgeltordnung für die Zwischenlagerfläche Ölwiesenweg.

Nissen-Roth
Bürgermeisterin

Liebe Einwohnerinnen und Einwohner,

die Stadt Kahla hat im Zeitraum vom 27.03.2017 - 04.05.2017 die energieeffiziente Umrüstung der Straßenbeleuchtung auf LED-Technik im Bereich des Stadtgebietes, insbesondere des Gebietes der Altstadtatzung, sowie Straßenzüge in Kahla-Löbschütz vornehmen lassen.



Dieses betrifft im Stadtgebiet den kompletten Innenstadtkern, daran anschließend die Straßen Bahnhofstraße, Christian-Eckardt-Straße, Ernst-Thälmann Straße, Franz-Lehmann Straße, Am Langen Bürgel, Hohe Straße, Hermann-Koch-Straße und Schulstraße. Im Ortsteil Kahla-Löbschütz erfolgte die Bestückung der Straßenlampen mit LED-Leuchtmittel in den Straßenzügen Brückenstraße, Rodaer Straße, Neustädter Straße einschließlich Neubaugebiet und der Lindiger Straße.

Dem vorausgegangen sind 2 Ausschreibungen. Den Zuschlag hierfür erhielt die Firma LUCAS-instruments GmbH.

Als Subunternehmer wurde die Firma Elektro-Naumann aus Jena mit den notwendigen Elektroarbeiten beauftragt.

Insgesamt wurden 361 Leuchten der Straßenbeleuchtung der Stadt Kahla mit LED-Leuchtmitteln ausgestattet. Durch die Umrüstung kann die Stadt Kahla Einsparungen der jährlichen Stromkosten von ca. 12.000 € erzielen.

Die Stadt Kahla unterhält derzeit 836 Straßenleuchten im gesamten Stadtgebiet.

Für das Vorhaben wurden Bundesmittel in Höhe von 30.100,00 € entsprechend Kommunalinvestitionsförderungsgesetz zu 100 % bereitgestellt.

Als weitere Maßnahme wurden 5 Leuchtstellen in der Stadt Kahla erneuert.

Der Gesamtaufwand der Leistung beträgt lt. Auftragserteilung 4.910,80 €. Der Austausch der Masten erfolgte in der Hermann-Koch-Straße gegenüber Haus Nr. 15 und der Ausfahrt Nr. 22, sowie 3 Stück am Verbindungsweg/Fußweg von der Schorn-dorfer Straße zur B88. Am Mastsystem wurden Auffälligkeiten festgestellt, welche die Standsicherheit gefährdeten. Die Förderfähigkeit des Vorhabens erfolgte ebenfalls durch das Landesverwaltungsamt nach § 3 Nr. 1e Kommunalinvestitionsförderungsgesetz.

Beide Vorhaben wurden im Vorfeld durch Bauschilder für die Einwohnerinnen und Einwohner der Stadt Kahla angezeigt. Die Bau- und Hinweisschilder wurden ebenfalls zu 100 % gefördert. Für die gute Zusammenarbeit möchten wir uns bei der Firma LUCAS-instruments GmbH und den gebundenen Subunternehmer Elektro-Naumann bedanken.

Nissen-Roth
Bürgermeisterin

Das Bauvorhaben Margarethenstraße 20 wird in 2017 fertiggestellt

Die Gerüste an dem Wohnhaus Margarethenstr. 20, direkt an der Zufahrt der Kahlaer Innenstadt gelegen, sind zurückgebaut. Die im ersten Quartal 2016 begonnenen Sicherungs- und Umbauarbeiten am 9. Bauvorhaben der Wohnbaugesellschaft in der Kahlaer Innenstadt, sind der Fassade kaum anzusehen. Bis auf die von der Schlosserei Eismann entworfenen und angebauten Wetterfahnen auf dem Turm, hat sich die altherwürdige Fassade dieses Gebäudes am Stadteingang kaum verändert. Den planenden Architekten des Büro's Gelbricht und den bauausführenden Firmen Lemser und Pensold ist es gut gelungen, die geltenden Bestimmungen der Wärmeschutzverordnung unter dem Putz zu verstecken.

Im Inneren des Gebäudes führen die Sicherungs- und Umbauarbeiten aber zu einer völlig anderen Struktur und Raumanordnung. Die alte Holzterasse in der Mitte des Gebäudes ist zurückgebaut. Das neue, brandschutzgerechte Treppenhaus ist in der linken Gebäudehälfte errichtet. Aus den alten sieben Wohnungen mit Wohnflächen zwischen 30 und 50 Quadratmeter Wohnfläche werden drei neue Wohnungen mit Wohnflächen von 64 bis 72 Quadratmetern.



Jede Wohnung besteht aus drei Wohnräumen, Bad, Küche und einem Abstellraum mit Waschmaschinenanschluss. Die Wohnung im ersten Obergeschoß verfügt darüber hinaus über ein weiteres Zimmer mit Bad im Erdgeschoß. Über eine Gaszentralheizung werden die Wohnungen mit Heizwärme und Warmwasser versorgt. Die Fertigstellung des Bauvorhabens ist für das vierte Quartal 2017 geplant. Für die Mieter dieses Wohnhauses sind PKW-Stellplätze auf dem Grundstück Bergstraße 3 reserviert.

Die Gesamtkosten für das Vorhaben Margarethenstraße 20 betragen voraussichtlich 850,0 TEuro. Auf Grundlage einer Fördervereinbarung beteiligt sich die Stadt Kahla an den Kosten zur Sicherung des Gebäudes mit einem Zuschuss aus Städtebaufördermitteln in Höhe von 241,2 TEuro.

Die Wohnbaugesellschaft Kahla mbH freut sich auf die Erweiterung ihres Wohnungsangebotes in der Kahlaer Innenstadt und die neuen Mieter.

gez. Pfeiffer
Geschäftsführer

Umfangreiche Straßenbauarbeiten in Kahla

Das Ordnungsamt des Saale-Holzland-Kreises informiert über Vollsperrungen im Stadtgebiet Kahla wegen Straßenbauarbeiten. Sobald die Stadt Kahla nähere Informationen durch die zuständige Straßenverkehrsbehörde des SHK erhält, werden wir Sie entsprechend informieren.

In der Stadt Kahla wird es beginnend ab dem 12. Juni 2017 umfangreiche Straßenbauarbeiten geben. Da der Fahrbahnbelag teilweise in einem sehr schlechten Zustand ist, können diese Arbeiten nicht mehr verschoben werden. Die Maßnahmen umfassen das Abfräsen und Neueinbringen des Fahrbahnbelages.

Am 12. Juni beginnt das Straßenbauamt Ostthüringen an der „Spinne-Kreuzung“ für voraussichtlich 1 Woche mit den Arbeiten. Hierzu ist eine halbseitige Sperrung der B 88 erforderlich. Aus diesem Grund wird die Lichtsignalanlage (LSA) an dieser Kreuzung außer Betrieb genommen und es wird eine veränderte Verkehrsführung mittels einer Baustellen-LSA geben.

Mit dem Ferienbeginn wird es ab dem 26. Juni für voraussichtlich 2 Wochen eine Vollsperrung nach der Zufahrt zur Altstadt (Walkteich) bis zur Zufahrt nach Lindig und Neubaugebiet Löbschütz geben. Hier muss der Fahrbahnbelag im Bereich Walkteich und Zufahrt Saalstraße, zwischen der Saalebrücke und dem Abzweig nach Seitenroda und in der Engstelle in der Neustädter Straße erneuert werden.

Die aktuell bestehende Umleitung wegen der Baumaßnahme in Pöbneck wird umgelegt auf die K 206 „Drehbach“ durch Freienorla und Orlamünde auf die B 88. Von Stadtröda kommend wird die Verkehrsführung über Trockenborn-Wolfersdorf nach Hummelshain über den „Drehbach“ verlaufen.

Weiterhin wird es ab dem 22. Juni den 2. Bauabschnitt auf der K 208 „Bibraer Landstraße“ geben. Hierbei wird wieder auf die Umleitungsführung aus dem Jahr 2016 zurückgegriffen.

Ordnungsamt
Saale-Holzland-Kreis

Johann-Walter-Stadt Kahla

In diesem Jahr wird in vielen Ländern der Welt des 500. Jahrestags der Reformation Martin Luthers gedacht. Zu den wichtigsten Personen um den Reformator gehört der Dichter, Musiker und Lehrer Johann Walter aus Kahla. Er ist der Begründer der protestantischen Kirchenmusik und hat mit seinem Freund Martin Luther maßgeblich dazu beigetragen, dass der Gemeindegesang eine wichtige Rolle im Lutherischen Gottesdienst erhielt. Die bedeutende Rolle auch der mehrstimmigen Musik im Zusammenhang religiöser Verkündigung bildete die Grundlage für den Reichtum bedeutender Kompositionen von Persönlichkeiten wie Heinrich Schütz, Johann Sebastian Bach oder Felix Mendelssohn Bartholdy. So reicht die Wirkung des Kahlaers Johann Walters weit über den religiösen Bereich hinaus, indem er die kulturelle Entwicklung der letzten 500 Jahre in Deutschland und darüber hinaus stark beeinflusst hat. Dies gilt auch für die Reformation insgesamt, etwa in Bezug auf die Entwicklung der deutschen Sprache; nicht umsonst ist der 500. Jahrestag des Wittenberger Thesenanschlags, der 31. Oktober, in diesem Jahr bundesweit ein Feiertag.

Johann Walter wurde 1496 in Kahla geboren und blieb trotz seiner Tätigkeit an anderen Orten seiner Vaterstadt bis zu seinem Tod 1570 eng verbunden. Dies bringt er auch in seinem erhaltenen Testament zum Ausdruck, in dem er von Kahla als von „meinem lieben Vatterlandt“ spricht.

Der Stadtrat fühlt sich der Pflege des Andenkens an den großen Sohn der Stadt verpflichtet und möchte ihn in geeigneter Weise würdigen. Daher wird vorgeschlagen, dass die Stadt Kahla den Namenszusatz „Johann Walter-Stadt“ trägt. Damit wird Johann Walter die ihm gebührende Wertschätzung für alle sichtbar zum Ausdruck gebracht. Die Stadt erhofft sich durch eine intensivere Musikpflege - insbesondere auch nach dem Bau der Johann-Walter-Orgel in der Stadtkirche - und andere geeignete Aktivitäten überregionale Aufmerksamkeit und einen positiven Beitrag zum Image der Stadt Kahla.

Die Beratung und Beschlussfassung über diesen Vorschlag ist für die Ratssitzung am 8. Juni 2017 geplant. Danach würde die Genehmigung durch den Landesinnenminister eingeholt, die hoffentlich rechtzeitig zum 31.10.2017 vorliegen wird. Der Stadtrat würde sich über eine rege Beteiligung der Bürgerschaft an der Sitzung im Juni sehr freuen.

Prof. Dr. Frank Hellwig
Vorsitzender Kultur- und Sozialausschuss

Amtliche Bekanntmachungen

Vermerk über die amtliche Bekanntmachung der Fortschreibung des Haushaltssicherungskonzeptes

Der Stadtrat der Stadt Kahla hat in seiner Sitzung am 30.03.2017 mit Beschluss Nr.: 06/2017 die Fortschreibung des Haushaltssicherungskonzeptes 2017 der Stadt Kahla für den Planungszeitraum 2015-2024 beschlossen.

Das Sicherungskonzept wurde dem Landratsamt des Saale-Holzland-Kreises als zuständige Rechtsaufsichtsbehörde zur Prüfung vorgelegt.

Die rechtsaufsichtliche Würdigung der Fortschreibung des Haushaltssicherungskonzeptes für den Planungszeitraum 2015-2024 folgte mit Bescheid vom 17.05.2017. Die Fortschreibung des Haushaltssicherungskonzeptes 2015-2024 wird hiermit öffentlich bekannt gemacht und ist bis zum Ende des Konsolidierungszeitraumes im Rathaus, Zimmer 34, zu den Sprechzeiten einzusehen.

Kahla den, 29. Mai 2017

Nissen-Roth
Bürgermeisterin

- Siegel -

Belehrung

Verstöße wegen der Verletzung von Verfahrens- und Formvorschriften, die die Ausfertigung und diese Bekanntmachung betreffen, können gegenüber der Stadt Kahla unter Angaben der Gründe schriftlich geltend gemacht werden.

Werden Verstöße nicht innerhalb einer Frist von einem Jahr nach dieser Bekanntmachung geltend gemacht, so sind diese Verstöße unbeachtlich.

Information über eine Zwangsversteigerung

Was: Gebäude und Freifläche,
Jenaische Str. 12 zu 190 qm
Flur 1 Flurstück 183
Unbebautes Grundstück,
Baulücke nahe des Stadtzentrums Kahla

Wann: Donnerstag, d. 15.06.2017 \ 10:00 Uhr
Justizzentrum Jena, Amtsgericht,
Rathenastr. 13 (Sitzungssaal 3)

Festgesetzter Verkehrswert: 8.200,00 EUR

Das Gutachten kann zu den Sprechzeiten der Stadtverwaltung Kahla im Zimmer 32 eingesehen werden.
Für Rückfragen stehen wir unter Tel. 77205/206 zur Verfügung.

Ende der amtlichen Bekanntmachungen



Impressum

Kahlaer Nachrichten Amtsblatt der Stadt Kahla

Herausgeber: Stadt Kahla, Markt 10, 07768 Kahla
Telefon: 03 64 24 / 77-0

Verlag und Druck: LINUS WITTICH Medien KG, In den Folgen 43,
98704 Langewiesen, Tel. 0 36 77 / 20 50 - 0, Fax 0 36 77 / 20 50 - 21,
info@wittich-langewiesen.de, www.wittich.de

Verantwortlich für amtlichen und nichtamtlichen Teil:
die Bürgermeisterin der Stadt Kahla, Claudia Nissen-Roth

Verantwortlich für den Anzeigenteil: David Galandt – Erreichbar unter der Anschrift des Verlages. Für die Richtigkeit der Anzeigen übernimmt der Verlag keine Gewähr. Vom Verlag gestellte Anzeigenmotive dürfen nicht anderweitig verwendet werden. Für Anzeigenveröffentlichungen und Fremdbeilagen gelten unsere allgemeinen und zusätzlichen Geschäftsbedingungen und die z.Zt. gültige Anzeigenpreisliste. Vom Kunden vorgegebene HKS-Farben bzw. Sonderfarben werden von uns aus 4-c Farben gemischt. Dabei können Farbabweichungen auftreten, genauso wie bei unterschiedlicher Papierbeschaffenheit. Deshalb können wir für eine genaue Farbwiedergabe keine Garantie übernehmen. Diesbezügliche Beanstandungen verpflichten uns zu keiner Ersatzleistung.

Verlagsleiter: Mirko Reise

Erscheinungsweise: vierzehntägig, kostenlos an alle Haushaltungen im Verbreitungsgebiet. Im Bedarfsfall können Sie Einzelstücke zum Preis von 2,50 € (inkl. Porto und 7% MwSt.) beim Verlag bestellen.

Bereitschaftsdienste

Notrufe

Brand/Unfall/Überfall	112 oder 110
Ärztlicher Notdienst	
Anfragen/Auskünfte	03 64 1/ 597 620
Vertragsärztlicher Notfalldienst	03 64 1/ 597 632
Krankentransport	03 64 1/ 597 630
Notarzt	112

Zahnärztlicher Notdienst

zentrale Notdienstnummer **0180 5908077**
(0,12 EUR pro Minute)
oder unter www.kzv-thueringen.de

Bereitschaft der Kahlaer Apotheken

Die jeweils diensthabende Apotheke (auch Jena, Stadtröda) ist dem Aushang der Apotheken sowie der Presse zu entnehmen oder über die Rettungsleitstelle Jena (03641/597620) zu erfragen.

Bereitschaft ärztlicher Notdienst Kahla

1. Notfallsprechstunde

(in der Zentralen Notaufnahme am Klinikum des FSU in Jena-Neulobeda-Ost)

wochentags:	Mo., Di., Do.	19.00 - 22.00 Uhr
	Mi, Fr.	16.00 - 22.00 Uhr
samstags/sonntags/feiertags		08.00 - 18.00 Uhr

2. Hausbesuchs - Fahrdienst

wochentags:	Mo., Di., Do.	19.00 - 7.00 Uhr
	Mi., Fr.	13.00 - 7.00 Uhr

Samstags/sonntags/feiertags

Der Extrabereitschaftsdienst der Augen- und Kinderärzte ist über die Leitstelle zu erfragen.

Telefon-Nummern: Leitstelle Jena: **03641 / 597620 oder 03641 / 444444**

Notruf bei lebensbedrohlichen Erkrankungen: **112**

Telefonseelsorge e. V. Jena

Gesprächsangebot in Problem- und Konfliktsituationen **08 00/1 11 01 11 oder**

kostenfrei rund um die Uhr **08 00/1 11 02 22**
Kinder-Notruf Telefon
08 00/1 11 03 33
Gebührenfrei

Jenaer Frauenhaus e.V.

03641/449872

Notruf: 0177/4787052

Störungsdienste

(Tag und Nacht erreichbar)

Service und Störungsnummern für Strom

0 36 41/8 17 11 11
0 36 1/6 52 52 52
0 36 41/8 17 11 11
08 00/6 86 11 77

Erdgas

Wasser

03 64 24/57 00 oder
03 66 01/5 78 0
03 66 01/5 78 49
0 36 41/40 40

außerhalb der Dienstzeiten
oder über Rettungsleitstelle Jena

Öffnungszeiten Ämter und Behörden

Polizeiinspektion Saale-Holzland **03 64 28/6 40**
Polizeistation Kahla **03 64 24 /844-10**

Regelmäßige Sprechstunden finden statt:

Ort: Polizeirevier Kahla, Friedrich-Ludwig-Jahn-Str. 1
Termin: dienstags 10.00 - 12.00 Uhr
donnerstags 15.00 - 18.00 Uhr

Stadtverwaltung Kahla

Rathaus, Markt 10 Tel. 77-0
Fax: 77-104
E-mail: stadt@kahla.de
im Internet: www.kahla.de

Sprechzeiten alle Ämter der Stadtverwaltung

Montag 09.00 - 12.00 Uhr
Dienstag 09.00 - 12.00 Uhr und 14.00 - 16.00 Uhr
Mittwoch geschlossen
Donnerstag 09.00 - 12.00 Uhr und 14.00 - 18.00 Uhr
Freitag geschlossen

Einwohnermeldeamt der Stadt Kahla 77 326
Standesamt der Stadt Kahla 77 322
Bürgerbüro der Stadt Kahla 77 141

Stadtmuseum 7 70
 Margarethenstr. 7
 Öffnungszeiten nach Vereinbarung

Kultur- und Sozialdienstleistungen

Bibliothek Kahla 5 29 71
 Roßstraße 38
 Montag 08.30 - 12.00 Uhr und 13.00 - 17.00 Uhr
 Dienstag 10.00 - 12.00 Uhr und 13.00 - 16.00 Uhr
 Mittwoch 08.30 - 12.00 Uhr
 Donnerstag 08.30 - 12.00 Uhr und 13.00 - 19.00 Uhr
 Freitag 08.30 - 11.00 Uhr

DRK-Frauenbegegnungsstätte 5 29 57
 Rudolstädter Straße 22 a

DRK-Beratungsstelle für Kinder, Jugendliche und Eltern:
 Rudolstädter Straße 22 a Telefon: 2 23 46
 Fax: 78 49 55
 E-Mail: eb@drk-jena.de

Montag 09.30 - 12.00 Uhr
 Dienstag 08.30 - 12.00 Uhr und 12.30 - 15.30 Uhr
 Mittwoch 12.30 - 18.00 Uhr
 Donnerstag 08.30 - 12.00 Uhr und 12.30 - 15.30 Uhr
 Freitag 08.30 - 12.00 Uhr
 Sollten Sie uns persönlich nicht erreichen, hinterlassen Sie bitte Ihre Telefonnummer auf dem Anrufbeantworter, wir rufen Sie zurück. Sie können uns auch außerhalb der Sprechzeiten anrufen.

Volkssolidarität-Seniorenbegegnungsstätte 5 29 67
 Schulstraße 18
 Di - Do 11.00 - 16.00 Uhr

Seniorenbüro SHK
 Klosterstraße 6, 07607 Eisenberg 0152-219 721 29
Bürozeiten:
 Dienstag: 09.00 Uhr - 12.00 Uhr
 Donnerstag: 13.00 Uhr - 17.00 Uhr
 E-Mail: seniorenbuero-shk@gmx.de

Sozial-psychiatrischer Dienst 5 29 57
 Donnerstag 10.00 - 12.00 Uhr
 und nach Vereinbarung

Psychosoziale Beratung „WENDEPUNKT“
Terminabsprachen bitte über:
 Hauptgeschäftsstelle „WENDEPUNKT“ e.V.
 Rosa-Luxemburg-Straße 13, 07607 Eisenberg 036691/5 72 00
 oder über kontakt@wendepunkt-ev.net

Schuldner- und Verbraucherinsolvenzberatungsstelle
 Werner-Seelenbinder-Straße 31
 07629 Hermsdorf 036601/2 53 03
 (Fax: 036601 - 2 53 06, e-mail: beratung@awo-shk)
Öffnungszeiten:
 Dienstag 09.00 - 12.00 Uhr
 jeden 1. Donnerstag im Monat 14.00 - 18.00 Uhr

Kindergartennachrichten

Kita „Geschwister Scholl“

Liebe Frau Herrmann,
 liebes Team der Kita
 „Geschwister Scholl“ in Kahla,

wir sind die Großeltern von Yannick Köber und möchten uns einfach mal bei Ihnen für den Wandertag am Samstag von Kahla über Lindig bis zur Linzmühle bedanken. Wir waren die letzten beiden Wandertage dabei und jedes mal gehen wir mit einem sehr guten Gefühl wieder nach Hause. Unser Enkel Yannick ist,

wie auch alle anderen Kinder, bei Ihnen in Kahla in „besten Händen“. Auch dafür sind wir dankbar, weil Yannick in den letzten Jahren eine sehr gute Entwicklung genommen hat. Er ist sprachlich und auch in seinem Verhalten sehr gut vorangekommen. Wir sehen, dass er in Ihrer Kita gefördert, aber auch gefordert wird. Ihr strukturierter Tagesablauf tut den Kindern gut, wir glauben das auch bei den anderen beobachten zu können.

Unter dem strukturellen Tagesablauf verstehen wir so was wie die wöchentliche Andacht und der damit verbundenen Vermittlung von Werten in der frühkindlichen Erziehung, dem wöchentlich gesunden Saunagang mit den Kindern und die Projekte mit aktuellen Themen aus dem Bereich von Umwelt und Ernährung. Wir sehen bei unserem Enkel, dass ihm das richtig Spaß macht und er uns immer wieder ganz selbstbewusst und stolz „seine Arbeiten“, seine Bilder und seine Beiträge dazu zeigt.

Wir finden auch gut, dass es bei Ihnen in der Kita neben dem aktiven Vormittag täglich Mittagessen mit anschließender Mittagsruhe gibt. Yannick, aber auch sicherlich die anderen, sind danach wieder fit für den spannenden Nachmittag und auch zum rumtoben, was absolut dazugehört.

Deshalb sind wir jedes mal sehr gespannt, wenn mal wieder Oma-Opa Tag oder wie am vergangenen Wochenende der Familienwandertag ansteht.



Vielen Dank für die Spende von Herrn Sostak!!!

Ihre Ausflüge mit den Kindern wollen wir auch nicht unerwähnt lassen: ins Museum nach Jena mit dem Zug, nach Rudolstadt ins Theater oder in Kahla zum Saale-Spielplatz etc. Uns wurde von Yannick immer viel, natürlich auch mit seiner kindlichen Begeisterung, davon berichtet.

Also, wir wollen jetzt einfach mal DANKE sagen, die Oma Carola und der Opa Albrecht Keller aus Stuttgart. Wir kommen immer sehr gerne nach Hause nach Oberbodnitz und freuen uns richtig, die positive Entwicklung von Yannick zu erleben.

P.S., wir sind gerne bereit, wenn Sie das wünschen, uns aktiv auch bei Ihnen einzubringen. Ob das jetzt mal ein Spielenachmittag mit den Jungs (Opa) oder den Mädchen (Oma) ist oder ein Mithelfen im Garten, bei den Spielgeräten usw. Ganz egal, wir kommen und bringen uns ein, weil wir von Ihrer Kita (wie Sie vielleicht bemerkt haben) restlos überzeugt und begeistert sind,

Ganz herzlichen Dank.

Es grüßt Sie alle aus dem fernen Stuttgart
Carola + Albrecht Keller

Wellnesstag in der Kita für Mama und Papa

Vielen Dank für den gelungenen Wellnesstag am 16.05.2017 in der Kita „Geschwister Scholl“. Auch in diesem Jahr wurden die Eltern wieder von ihren Kindern verwöhnt. Es gab ein reichhaltiges buntes Buffet, bestehend aus gesunden Köstlichkeiten. Massagen und Peelings wurden gern angenommen, auch das erfrischende Armbad tat bei dem schönen Wetter sehr gut.

Wir freuen uns schon auf nächstes Jahr



Es endete ein warmer, sonniger Nachmittag bei den die Besucher entspannte Stunden mit Ihren Kindern bei Kaffee und Kuchen verbrachten.

Der Elternbeirat

Schulnachrichten

Altstadtschule Kahla

Ausgezeichnet!

Altstadtschule Kahla wird für Projekt zur Gewaltprävention zum Leuchtturm geehrt

Kahla, 18.05.2017. Insgesamt 90 Projekte erreichten TEAG im zweiten Auswertungszeitraum des thüringenweiten Wettbewerbes 'IdeenMachenSchule' zum Stichtag 31. Januar 2017 - bisher der höchste Zulauf an Bewerbungen seit Initiierung des Wettbewerbes im Schuljahr 2012/2013. Die Nominierung von Spitzenprojekten fiel der siebenköpfigen Fachjury deshalb diesmal besonders schwer. Galt es doch abzuwägen und zu bestimmen, welche Ideen und Projekte sich durch ein hohes Maß an Nachhaltigkeit hervorheben und richtungsweisend für Folgeprojekte sind. Fünf der 90 Projekte erfüllten diese Anforderung im Besonderen und werden nun zu sogenannten Leuchttürmen ausgezeichnet. Darunter auch die Altstadtschule Kahla.

Integrative Kita DRK „Märchenland“ Kreisverband Jena-Eisenberg-Stadtroda e.V.

10. Mai 2017 - Tag der Generationen

Am 10. Mai 2017 lud der integrative Kindergarten Märchenland zum traditionellen Tag der Generationen ein. Mit einem bunten Nachmittagsprogramm wurden Eltern, Großeltern, Geschwister und Gäste von den Kindern und Erziehern begrüßt und verwandelten den Kitahof zur kleinen Showbühne. Als Marienkäferchen verkleidet, krabbelten die Kleinsten vorüber, die Kinder aus Gruppe 3 quakten als Frösche und sangen ein Ständchen und auch die Größten zeigten ihr musikalisches und instrumentales Können und forderten die Gäste zum Mitmachen auf.



Im Zeichen des Weltrotkreuztages zeigte eine Collage an der Hauswand verschiedene Situationen des Deutschen Roten Kreuzes unter anderen auch dessen Entstehungsgeschichte. In den Teddybärkliniken konnten die Kinder kleine Wunden ihrer Lieblingskuscheltiere selbst versorgen oder an der Malstraße Rettungsfahrzeuge ausmalen.



Thüringer Energie (TEAG) prämiiert Schule im Projektwettbewerb 'IdeenMachenSchule' mit 1.000 Euro Preisgeld

Die Grundschule erhält die Förderung für ein Projekt, das sie gemeinsam mit dem Verein „Konfliktkompetenz Thüringen e. V.“ aus Jena realisiert. So wollen Schule und Verein verschiedene Projektstage zur Gewaltprävention gestalten; mit dem Ziel und in der Hoffnung, einen sogenannten „Friedenstisch“ fest im Schulalltag zu installieren. Die finanzielle Unterstützung kommt einer, für die Lehrerinnen und Erzieherinnen geplanten Weiterbildung zugute.



In dieser werden u.a. Grundlagen der Mediation, kollegiale Fallberatung, Handeln bei Mobbing vermittelt.

„Das Projekt umfasst darüber hinaus auch noch Workshops für Schülerinnen und Schüler sowie eine intensive Elternarbeit. Es freut uns deshalb ganz besonders, über IdeenMachenSchule finanzielle Mittel in Höhe von 1.000 Euro zu erhalten, um dieses komplexe Vorhaben im Mai starten zu lassen und mit Beginn des nächsten Schuljahres fortführen zu können“, stellt Dana Oertel, amtierende Schulleiterin der Altstadtschule Kahla freudig in Aussicht.

Bei hochsommerlichen Temperaturen, fand am 18.05.2017 der jährlich Spendenlauf der Altstadtschule auf dem Sportgelände am Dohlenstein statt. Eine gute Gelegenheit für eine Preisübergabe. Schülerinnen und Schüler der Grundschule zeigten vor dem Laufstart in einem kleinen Programm, wie Konflikte entstehen und gelöst werden können. Stolz nahmen die Schülerinnen und Schüler den Preis im Beisein des 1. Beigeordneten des Landkreises Saale-Holzland Dr. Dietmar Möller und der Bürgermeisterin, Claudia Nissen-Roth entgegen.

Auch im neuen Schuljahr 2017/2018 können Thüringens Schulen ihre Projekte und Ideen direkt unter www.ideenmachenschule.de einreichen. „Der hohe Zulauf an Bewerbungen und das hohe Niveau in der Ausgestaltung der Projekteinreichungen, hat uns begeistert. Wir können alle Schulen nur weiterhin ermutigen, uns von ihren Ideen und Projekten zu erzählen. Und all jenen, die dieses Mal nur einen kleinen Obolus erhalten haben, möchte ich sagen: Bleibt dran und macht wieder mit!“, ermutigt Roy Hildebrandt, Projektleiter bei TEAG.

HINTERGRUND:

TEAG unterstützt auch im Schuljahr 2016/17 ca. 60 Thüringer Schulprojekte mit bis zu 1.000 Euro je Aktion. Ob Baumpflanzaktion, Theateraufführung oder Sportfest - die Möglichkeiten, an „IdeenMachenSchule“ teilzunehmen, sind vielfältig. Gefördert werden Schulprojekte aller Klassenstufen, die zur Verbesserung des Lernumfeldes beitragen, welche die Bildung und Entwicklung der Schüler nachhaltig und positiv beeinflussen oder Ideen zur Optimierung der Lernsituation der Schüler. Mitmachen können alle Thüringer Schüler bzw. Schulklassen der Klassenstufen 1 bis 12. Eine Lehrerin oder ein Lehrer soll dabei die Bewerbung übernehmen. Mehr Informationen dazu unter www.ideenmachenschule.de.

WEITERE INFORMATIONEN ZUM PROJEKT:

Roy Hildebrandt, Projektleiter
Telefon +49 361 652-2904; Mobil +49 160 97203874
Roy.Hildebrandt@teag.de
IdeenMachenSchule, ein Projekt der Thüringer Energie AG
www.ideenmachenschule.de

Ein großartiges Fest!

Am 18.05.2017 fand auf dem Sportplatz unterm Dohlenstein das Sommerfest der Altstadtschule statt.



Dieses Fest nahmen wir zum Anlass, um unser demnächst stattfindendes Projekt zur Gewaltprävention vorzustellen. Gemeinsam mit dem Verein „Konfliktkompetenz Thüringen e.V.“ möchten wir verschiedene Projektstage hierzu gestalten, mit dem Ziel und in der Hoffnung, einen sogenannten „Friedenstisch“ fest im Schulalltag zu installieren. Das Projekt umfasst Workshops für Schülerinnen und Schüler sowie eine intensive Elternarbeit. Der Förderverein bemühte sich um die Finanzierung des Projektes. Für die großzügige Unterstützung möchten wir uns bedanken bei:

Thüringer Energie AG
Bildungswerk BLITZ e.V.
Praxis für Zahnheilkunde, Dr. Christoph Gaipf, Dr. Gunter Gaipf
Andrea Lorber, Sonnen-Apotheke
Dr. phil. Anita Ehrlich
Kahlaer Wohnungsgenossenschaft eG
HAU.S GmbH
Sparkasse Jena-Saale-Holzland, Filiale Kahla
Sparkassenstiftung Jena-Saale-Holzland

Im Rahmen des Projektwettbewerbes „Ideen machen Schule“ der Thüringer Energie AG wurden wir mit unserem Projekt sogar zum ‚Leuchtturm‘ geehrt und erhielten anlässlich unseres Sommerfestes einen Pokal, eine Urkunde sowie Gewinner-T-Shirts.



Zweiter Höhepunkt unseres Sommerfestes war der Spendenlauf. Hierfür suchten sich unsere Schüler einen Sponsor, der eine vereinbarte Summe pro gelaufener Sportplatzrunde zahlt.



Trotz tropischer Temperaturen waren unsere Schüler zu Höchstleistungen motiviert und liefen für die vielfältigen Projekte des Fördervereins. Läuferisch unterstützt wurden sie hierbei auch von der DLRG, Ortsgruppe Kahla, sowie den F-Junioren der BSG Chemie Kahla.

Einige gingen an ihre Grenzen oder sogar darüber hinaus.



Insgesamt wurden 704 Sportplatzrunden gelaufen, das sind 281 km! Danach konnten sich die Kinder an diversen Mitmachstationen die Zeit vertreiben.

Die Veranstaltung komplettierten die Eltern mit Ständen, an denen Essen und Getränke verkauft wurden.

Der Förderverein der Altstadtsschule

Brieffreundschaften in Kahla und Rothenstein

Die Klasse 3b der Altstadtsschule Kahla behandelt derzeit das Thema „Briefe schreiben“ im Deutschunterricht. Neben dem Erlernen von Briefform und Briefbestandteilen steht auch das eigene Verfassen und Versenden von Briefen im Vordergrund. Dies wird besonders interessant, wenn auch ein realer Briefpartner antwortet.

So entstand die Brieffreundschaft mit der Klasse 3 der Grundschule „Am Trompeterfelsen“ in Rothenstein. Fortan schreiben sich die Kinder Briefe und berichten über ihren Alltag, ihre Hobbies und aufregende Momente in ihrem Leben.

Auf das der Kontakt lang anhält und vielleicht sogar echte Freundschaften entstehen.

Kahla, Mai 2017

Lisa Schuchardt und **Konstanze Senf**
Referendarin 3b Klassenleiterin 3b

Regelschule Kahla

Arbeitsgemeinschaft Technik zieht Bilanz

Die Arbeitsgemeinschaft Technik an der Regelschule Kahla, eine Initiative der Zusammenarbeit Schule - Wirtschaft - Kommunalpolitik, kann auch für das Schuljahr 2016/17 eine positive Bilanz ziehen. Wir bestehen jetzt vier Jahre. Die Schüler kommen gerne in die Arbeitsgemeinschaft und haben Freude am Tüfteln und Bauen im technischen Sektor.



Auch in diesem Jahr nahmen wir eine Splittung der zur Verfügung stehenden Zeit vor. Wir erwarben neue Grundkenntnisse und Grundfertigkeiten, bauten an unseren ausgewählten Projekten, besuchten Messen und Unternehmen, nahmen an einem Wettbewerb teil und machten unsere obligatorische Abschlussfahrt.

Für den Unternehmensbesuch wählten wir das Betonwerk beweka in Kahla aus und erfuhren interessante Dinge rund um die Herstellung von Betonteilen und auch der Ausbildungsberufe.

Unser größter Erfolg waren die Projekte der Schüler der 10. Klasse, Ramon Wagner (Kahla), Leon Wetzel (Seitenbrück) und Toni Henkel (Reinstadt). Sie bauten für den Physikunterricht voll funktionstüchtige Modelle von Kraftwerken, betrieben durch Wasserkraft, Windkraft und Sonnenlicht (Fotovoltaik). Diese Projekte verteidigten sie auch im Rahmen der Projektarbeit, die jeder Schüler in der 10. Klasse anfertigen muss und nahmen am Wettbewerb um den „Förderpreis des SHK für zukunftsweisende

Projekte für Schülerinnen und Schüler“ teil und hoffen auf eine gute Platzierung. Wir wünschen den nachfolgenden Schülern interessante Unterrichtsstunden rund um das Thema Energiegewinnung.

Übrigens alle drei Schüler beginnen eine Ausbildung in technischen Ausbildungsberufen.

Unsere Abschlussfahrt führte uns in diesem Jahr in den Thüringer Wald. Unter dem Motto „Heimat-Handwerk- Moderne Technik“ genossen wir unseren schönen Thüringer Wald und lernten bei der Firma ISOCO in Schmiedefeld, wie unter modernsten Bedingungen Spritzgussteile aus Kunststoffen und GFK hergestellt werden. Bei den Glasmachern und Glasbläsern in Lauscha lernten wir die traditionelle Kunst der Glasherstellung kennen. So geht wieder ein interessantes Schuljahr zu Ende. Wir wünschen unseren Schülern der 10. Klasse einen guten Start in die Ausbildung und allen Lehrerinnen und Lehrern sowie Schülern schöne und erlebnisreiche Sommerferien.

Unsere Sponsoren der Kahlaer Wirtschaft möchten wir an dieser Stelle nochmals Dank sagen. Sie machen unsere erfolgreiche Arbeit mit den Schülern erst möglich. Besonders danken wir der Firma NTI Kahla, die in diesem Jahr den größten Teil zu unserem finanziellen Budget beitrugen.

**Die Schüler der AG-Technik
und ihr Leiter Hans-Chr. Schmidt**

Volkshochschule



Qualitätstestierte Einrichtung nach IWIS

Kursauswahl und Dozentensuche

- **Kahla: Englisch:** Auffrischung: mittwochs, 19:15 Uhr; Mittelstufe: dienstags, 18:00 Uhr sowie 19:00 Uhr; mittwochs, 17:45 Uhr
- **Stadtroda: Yoga 50+:** montags, 10:30 Uhr; Englisch-Fortgeschrittene: montags, 17:00, 18:30 Uhr; dienstags, 17:30 Uhr; Auffrischung: donnerstags, 17:30 Uhr
- **Hermisdorf: Bessere Fotos - aber wie?:** 9. Juni, 16:45-20:00 Uhr, 10. und 17. Juni, jeweils 9:00-16:00 Uhr; **Yoga:** mittwochs, 17:30 Uhr; **Yoga:** donnerstags, 16:30 Uhr und 20:00 Uhr; **Yoga 50+:** dienstags, 8:00 Uhr; **Qigong:** ab 19. September, dienstags, 17:30 Uhr; **Latin Aerobic:** freitags, 19:30 Uhr; **Englisch:** Grundkurs (ohne Vorkenntnisse): dienstags, 17:30 Uhr; Fortgeschrittene: montags, 17:30 Uhr; **Französisch:** Grundkurs/Für die Reise (geringe Vorkenntnisse): mittwochs, 17:00 Uhr; Mittelstufe: dienstags, 17:15 Uhr; Italienisch: montags, geringe Vorkenntnisse: 16:15 Uhr und 19:20 Uhr; mit Vorkenntnissen: 17:45 Uhr; **Spanisch:** Anfänger: mittwochs, 17:00 Uhr; **Deutsch:** Grundkurs (geringe Vorkenntnisse): freitags, 13:00 Uhr; Grundkurs A2: dienstags, 8:30 Uhr
- **Schleifreisen: Orientalischer Tanz:** donnerstags, 18:00 Uhr und 19:15 Uhr

Weitere Informationen: Tel. 036601 82609 und 938271 sowie 036691 60972 (Gesundheit), www.volkshochschule-shk.de. Wir suchen **dringend** Kursleitende für Yoga, Pilates, Wassergymnastik u. a.

Kurs bei der Kreisvolkshochschule „Bessere Fotos - aber wie?“

In der Kreisvolkshochschule beginnt am Freitag, den 09.06.17 von 16:45 - 20:00 Uhr der Kurs „Bessere Fotos - aber wie?“ in Hermisdorf statt. Dieser Kurs wendet sich an Interessenten, welche die Fotografie kreativ nutzen wollen. Es wird gezeigt,

auf welche Weise durch den bewussten Einsatz gestalterischer Mittel wie Licht, Farbe, Perspektive oder Bildausschnitt aus „gewöhnlichen Motiven“ interessante Bilder entstehen können. Auch eine kleine Fotoexkursion wird durchgeführt oder alternativ das Thema Porträtfotografie bearbeitet. Dozent ist Herr Rüdiger, freischaffender Fotograf.

Die weiteren Termine des Kurses sind:

Sonnabend, 10.06.2017, 09:00 - 16:00 Uhr und
Sonnabend, 17.06.2017, 09:00 - 16:00 Uhr

Nähere Auskünfte und Anmeldungen in der Kreisvolkshochschule Saale-Holzland unter Tel.: 036691/ 60971 oder 60972

Kirchliche Nachrichten

Evang. Kirchgemeinde

Herzliche Einladung an Sie alle zu unseren Gottesdiensten und Veranstaltungen!

Gottesdienste

Sonntag 11. Juni

10:00 Uhr Kahla: Gottesdienst

Sonntag 18. Juni

08:45 Uhr Löbschütz: Gottesdienst

10:00 Uhr Kahla: Gottesdienst

Sonntag 25. Juni

10:00 Uhr Kahla: Gottesdienst (mit Abendmahl)

Sommermusikreihe „Musik & Besinnung“

Sommer-Musikreihe
vom 2. Juni bis 25. August
freitags 18:00 Uhr in Kahla und Löbschütz
„Musik & Besinnung“
mit Musikern aus der Region
Eintritt frei!

Thüringen hat seit Jahrhunderten eine vielfältige Musiktradition. Auch heute gibt es in Kahla und Umgebung viele künstlerisch begabte Menschen, die am Musizieren viel Freude finden und Sie gern daran teilhaben lassen.

In der Sommer-Musikreihe laden wir freitags zu je einer guten halben Stunde mit einer Mischung aus musikalischen Interpretationen und auch Texten ein.

Der Eintritt ist frei; wir bitten herzlich um eine Kollekte für den Orgelneubau in der Stadtkirche Kahla (www.jwok.de).

09.06.	Kahla	Thomas Grubert, Jena
16.06.	Kahla	Studentenchor Jena
23.06.	Kahla	Sopran & Orgel: Juliane Rödger & Dr. Uwe Straubel, Kahla

Offene Kirche und Sommerausstellung 2017

Ab dem 6. Juni ist unsere Stadtkirche St. Margarethen wieder regelmäßig für Besucher geöffnet: immer montags - freitags von 11 - 13 Uhr.

Zum Reformationsjubiläum gibt es in der Stadtkirche eine Ausstellung. Herzlich laden wir Sie ein, sich diese internationale Poster-Ausstellung zum Reformationsjubiläum anzusehen:

#Herelstand. Martin Luther, die Reformation und die Folgen
Einer Studie zufolge gehört der Thesenanschlag Martin Luthers vor 500 Jahren für die meisten Menschen zu den bedeutungsvollsten Episoden in der Geschichte der Menschheit. Es war ein Ereignis, das Menschen, Regionen und Glauben weit über Deutschland hinaus prägte.

Mit Hilfe moderner Infografiken erklärt die Ausstellung die wichtigsten Stationen der Reformationgeschichte und ihre Auswirkungen bis heute:

Herkunft:	Biographie Martin Luthers
Lebenswelten:	Welt der Menschen um 1500
Aufbruch:	reformatrische Dynamik nach Veröffentlichung der 95 Thesen
Erfolge:	Ausbreitung der neuen Lehre
Krise:	Konflikte mit der Kirche
Blickwechsel:	Änderung der Geschlechterrollen
Nachwelt:	Ausbreitung des Protestantismus in der Welt

Gesprächskreis für Frauen:

Montag, 12.06. um 19:00 Uhr im Gemeindehaus: Sommerfest mit Pastorin Hoffmann

Friedhofsunterhaltungsgebühr

Die Zahlung der FUG in Höhe von jährlich 24,85 € für die Bewirtschaftung des Friedhofs ist bis zum 31. Juli fällig. Bitte überprüfen Sie Ihre Zahlungen und holen Sie Versäumnisse umgehend nach.

Sie können die FUG persönlich im Pfarramt während der Büroöffnungszeiten bezahlen oder überweisen an (Achtung, geänderte Kontonr.): Evang. Kirchgemeinde Kahla, IBAN: DE68 5206 0410 0008 0077 80 (Ev. Bank e. G. Kassel) - bitte geben Sie im Verwendungszweck die Grabnummer an!

Ihre Friedhofsverwaltung

Kinderstunden/Christenlehre

1. Klasse:	donnerstags	von 15:00 - 15:45 Uhr
2. Klasse:	dienstags	von 14:30 - 15:15 Uhr
3./4. Klasse:	dienstags	von 15:30 - 16:30 Uhr
5./6. Klasse:	donnerstags	von 16:00 - 17:00 Uhr

(nicht in den Ferien oder an Feiertagen)

Konfirmanden - Klasse 7

14-tägig donnerstags oder freitags, 17:00 - 19:00 Uhr, Gemeindehaus Kahla

Kontakt:

Pfarramt Kahla 739039; Pfarrer Schubert 0152 536 738 40; Diakon Serbe 82336

Konfirmanden - Klasse 8

14-tägig dienstags 17:00 - 19:00 Uhr, Gemeindehaus Kahla
Kontakt: Pastorin Hoffmann 036424 / 22772

Junge Gemeinde

Die Junge Gemeinde trifft sich regelmäßig einmal im Monat freitags um 19 Uhr im Gemeindehaus Kahla (Termine nach Absprache).

Chorproben

Johann-Walter-Kurrende:	Kinder: mittwochs 15:00 Uhr
	Jugend: mittwochs 16:00 Uhr
Johann-Walter-Kantorei:	Proben dienstags 19:30 Uhr
Gospel-Singers Kahla:	Proben freitags 20:00 Uhr
Kollegium voKahle:	samstags nach Absprache / Probenplan

Öffnungszeiten des Pfarramtsbüros, Rudolf-Breitscheid-Str. 1

Dienstag, Mittwoch, Freitag:	10:00 - 11:00 Uhr
Donnerstag:	16:00 - 18:00 Uhr
Büro: Frau Rödger	Tel. 036424 739039
	Fax 036424 739038

e-mail: kirche-kahla@online.de

Pfr. Schubert	Tel. 036424 739037
Kantorin Köllner	Tel. 036424 78549
Gemeindepädagogin Schubert	Tel. 036424 739037
Diakon Serbe	Tel. 036424 82336

Diakonie Sozialstation, R.-Denner-Str. 1a	
Pflegedienstleitung:	Tel. 036424 23019
Verwaltung:	TL 036424 56886
	Fax: 036424 56887

Friedhof Kahla, Bachstr. 41	Tel. 036424 739039
	mobil 0176 99162041

Kindertagesstätte „Geschwister Scholl“, H.-Koch-Str. 20	Tel. 036424 22716
Sprechzeit der Leiterin	

Frau Herrmann:

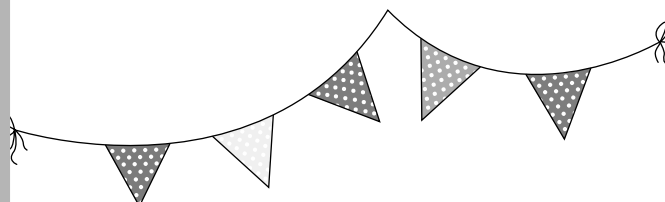
Montag 15:00 - 17:00 Uhr

Ihre Ev. Kirchgemeinde Kahla finden Sie im Internet unter:

www.kirche-kahla.de

www.johann-walter-orgel-kahla.de bzw. www.jwok.de

Informationen zu Veranstaltungen, Tourismus und Freizeit



6. Kinderfest in Lindig

18. Juni 2017 - 9.30 Uhr

Für die Kleinsten

Sport + Spiel +



Für die Kids

Bambiniturnier

Für den
Lindiger-Feuerwehr-Nachwuchs
im - EM-Check & Nonsens-Olympia-
de mit vielen Preisen



Danke an die vielen Sponsoren
aus Lindig und Kahla
und die

Sparkasse
Jena-Saale-Holzland

!!!



Am 24. und 25. Juni blüht die Leuchtenburger Rose in voller Pracht! Eine Sonderedition der seltenen Nachzucht steht an beiden Tagen zum Verkauf. Bitte seien Sie schnell, es werden immer nur wenige Exemplare nachgezogen.

Vereine und Verbände

Konzertmusik von

Telemann

**"ob es alt ist, oder neu
- g`nug, wenn`s nützet und ergetzet"**

Indira Kapplinger Sopran
Steffen Wolleschensky Bass
Ingo Reimann Klavier
Uwe Anrecht Moderation

Samstag, 10.6.

17.00 Uhr Rathaussaal

Karten (5 €): Einlasskasse

Heimatgesellschaft
Kahle e.V.
-Kultur für unsere Stadt-

Die Heimatgesellschaft Kahla e.V. informiert:

Liebe Kulturfreunde,

vor der Sommerpause bieten wir noch zwei Konzertveranstaltungen an.

Am **Samstag, den 10. Juni**, werden im Rathaussaal Musikstücke von Georg Philipp Telemann zu hören sein.

Ein Ensemble aus Jena, das noch keinen Namen trägt, aber bereits zweimal in Kahla sein ausgezeichnetes Können unter Beweis gestellt hat, wird den späten Nachmittag gestalten.

Unter dem Motto „ob es alt ist, oder neu - g' nug, wenn's nützt und ergetzt!“ bringen uns Indira Kapplinger (Sopran), Steffen Wolleschensky (Bass), Ingo Reimann (Klavier) und Uwe Anrecht (Moderation) den Komponisten Telemann (1681-1767) auf unterhaltsame Weise näher. Beginn ist 17.00 Uhr, Einlass eine Stunde früher.

Der Eintritt beträgt 5 Euro. Karten gibt es an der Einlasskasse.

Freunde der spanischen Gitarrenklänge kommen am **Freitag, den 16. Juni** voll auf ihre Kosten.

Die mehrfach, auch international ausgezeichnete Gitarristin Jessica Kaiser bietet an dem Abend ein wahres Feuerwerk zeitgenössischer Melodien aus Spanien.

Wer will kann auch ein Glas spanischen Wein dazu genießen.

Beginn ist 19.30 Uhr, Einlass 18.30 Uhr.

Karten zu 10 Euro gibt es an der Abendkasse.



Wir wünschen uns zahlreiche Besucher zu den bestimmt sehr schönen Abenden.

**Ihre Heimatgesellschaft Kahla
-Kultur für unsere Stadt-**

www.heimatgesellschaft-kahla.de

nelecom-Jugendgruppe

Bock auf Party?

Wenn Du am 23.06.17 noch nichts vor hast, dann komm doch einfach in den Rosengarten Kahla. Dort feiern wir zusammen mit Summerfeeling und DJ SHNU in die Ferien hinein. Bist Du unter 14 Jahre alt, freuen wir uns zwischen 15 und 21 Uhr auf dich. Für die Älteren lassen wir gegen 22 Uhr die Party ausklingen. Für 2,- € Eintritt hast Du 2 Getränke, 2 Speisen und viel Spaß inklusive. Wir freuen uns, wenn Du kommst!



Liebe Schüler*innen und Eltern,
 die Sommerdisco wird von der nelecom-Jugendgruppe, also VON Kindern & Jugendlichen FÜR Kinder & Jugendliche, organisiert und durchgeführt. Unterstützt werden wir dabei von der Stadt Kahla und der regionalen Jugendarbeit. Um die Veranstaltung für alle Beteiligten ordnungsgemäß durchführen zu können, sind folgende Punkte unbedingt zu beachten:

- **Dieser Flyer ist zugleich Eintrittskarte** für die Disco – also bitte **NICHT wegwerfen!**
- Wenn Ihr **unter 18 Jahre** alt seid, dann **müssen** Eure Eltern / Personensorgeberechtigte diesen Flyer unterzeichnen; mit der **Unterschrift** zeigen sich die Eltern / Personensorgeberechtigten mit dem **Besuch der Veranstaltung** ihres Kindes einverstanden – ohne Unterschrift kein Zutritt zur Veranstaltung! An die Eltern: bitte stellen Sie sicher, dass Ihr Kind den sicheren Weg nach Hause findet!
- Wenn Ihr **unter 14 Jahre** alt seid, dann dürft Ihr ohne Begleitung einer erwachsenen Person bis 21 Uhr an der Veranstaltung teilnehmen; ab 14 Jahren dürft Ihr bis nach 22 Uhr bleiben (§5 JuSchG Thüringen)
- **Eintritt 2,- €**; mit den Eintritt erhaltet ihr einen Coupon für je 2 Getränke und 2 Speisen
- Alkohol, Drogen, körperliche und verbale Gewalt, rassistisches und diskriminierendes Verhalten, Vandalismus und Co. werden nicht geduldet – bei Verstoß wird die Person ausgeschlossen oder der Zugang zur Veranstaltung im Vorfeld verwehrt

Unterschrift

AnsprechpartnerInnen:

Michele Zaubitzer
 Stadt Kahla
 Telefon: 036424 77600.
 Mobil: 0151 41422697
 E-Mail: stadtplanung@kahla.de

Lutz Zorn / Jugendclub „Screen“
 Hermann-Koch-Straße 12
 07768 Kahla
 Tel.: 036424 / 78412
 E-Mail: jc-screen@awo-shk.de

Deine nelecom-Jugendgruppe

Sportnachrichten

Traditionell, Schnell, Sensationell

Kahlaer Genussläufer feiern Rennsteigjubiläum

„Diesen Weg auf den Höh' n bin ich oft gegangen“, so sang es einst der gute, alte Herbert Roth und gab damit wohl vielen Sportlern ihr Motto mit auf den Weg. Auch unseren Kahlschen Lauffreunden ...

Diese genossen vor gut drei Wochen den schönsten Crosslauf der Welt bereits zum zehnten Mal.

Frisch, fromm, fröhlich, frei und wie immer fantastisch trainiert starteten sie auf den unterschiedlichen Strecken und nahmen dabei Kurs aufs schönste Ziel der Welt in Schmiedefeld.

Vor allen anderen war es Kilometerkern Rene Beck, welcher mit Kahler Füßen in Eisenach die Rennsteigbühne betrat und nun gut 72km vor sich hatte. Ihm folgten wenig später die Halbmarathonis im Startort Oberhof. Frank Kunze, Steffen Frank, Murat Kacar, Marian Gleu, Ralf Rinke, Frank Nabe, Grit Bernhardt, Stephan Eißmann, Michael Sporleder, Matthias Dathe-eigens aus dem Rhein-Neckar-Kreis angereist, Dietmar und Kerstin Dathe, Andre Schaft und Annekathrin Ratzsch bildeten eine sowohl in Anzahl als auch in Leistung beachtliche Kahlaer 21,1 km Gruppe. Ihnen dicht auf den Fersen begaben sich Steffen Zemke und Lars Fiedler auf totales Streckenneuland. Verletzungsbedingt bewältigten sie die 17 km Wanderung und waren damit näher an Herbert Roth wie jeder andere Rennsteigläufer. Ihr Beutel war auf dem Rücken und lust' ge Wandersmänner sind sie ja sowie-so - einzig die Klampfe in der Hand fehlte noch zur meisterlichen Darbietung der Rennsteighymne. Herausragend an dieser Stelle zu erwähnen: Trotz Verletzung mitgemacht - da sind sie, die Rennsteigfreunde!!!

Etwas weiter entfernt fiel pünktlich um 09:00 Uhr in Neuhaus der Startschuss für den Marathon. Bei Schunkelfrühspurt und Schneewalzer entließ Radfahrlegende Tave Schur gut 3.000 Läufer auf die Strecke. Unter ihnen auch Rennsteigneuling Lars Schulze sowie Marathonneuling Christoph Engel und Rennsteigfan Stephan Dathe. Damit waren alle Kahlaer Läufer auf der Strecke und die gute Nachricht - keiner blieb es. All unsere „Helden“ kamen, gesund und fröhlich ins schönste Ziel der Welt und trafen sich mit wenigen Ausnahmen beim Läuferbier. Eine Nachricht die selbstredend ausgiebig gefeiert werden musste. Nicht zuletzt natürlich auch um uns bei unserer Edelfangruppe zu bedanken. Zwar erlebte diese in den letzten Jahren eine teilweise personelle Veränderung doch Edelfan bleibt Edelfan.

Den Höhepunkt der Kahlaer Läuferparty verlebten wir in diesem Jahr im Schmiedefelder Zentrum. Unser am Rennsteig gewonnener Freund Herr Konradi lud uns in sein geselliges Stübchen zu Bier und ortsüblicher Musik. Wir sagen: Vielen Dank für diesen wunderbaren Abend - wir fühlten uns zu Haus bei Freunden und selbstverständlich Auf Wiedersehen in 2018.

Der Freunde nicht genug trafen wir am nächsten Morgen auf eine weitere gute Bekannte. Die Mutti aus der Schmiedefelder Schule. Nach einer Nacht im „Auf und Ab“ versorgte sie uns mit frischem Kaffee und einer geschickt formulierten Einladung für nächstes Jahr. Wir sagen Danke und schicken Grüße an die Mutti. Schon traditionell oder - anders formuliert - unumgänglich ist unser Frühstücksbesuch im Thüringer Hof zu Schmiedefeld geworden. Freudig erwartet von der Stammtischrunde wurden wir abermals erstklassig bedient und verlebten einen Sonntagmor-

gen wie zum schönsten Sommer am Rennsteig. Dafür bedanken wir uns auf diesem Wege recht herzlich bei Herrn Spindler und Frau Wolf sowie bei unseren Freunden Trotti und Wolle. Absolutes Oberschmankerl stellte natürlich unsere Versorgung des Gasthauses mit Radio Kahla dar. Onkel Walther und Gefolge legten sich musikalisch mächtig ins Zeug, auch wenn es etwas einer kleinen Aufforderung bedurfte. Ein fröhliches Dankeschön auch an euch!!!

Zurück im schönen Kahla ankerten die Rennsteigolympioniken natürlich an der Spinne. Auf diesem Wege ein riesen großes Dankeschön an Steffen Pöschko und Familie Pilling für all die schönen Stunden im Gasthaus Anker. Die Kahlaer Rennsteigläufer sind traurig und wünschen euch alles Gute für die Zukunft. Alles in Allem betrachtet erlebten wir wieder einmal ein Rennsteigwochenende welches in die Geschichte eingehen wird. Das alles so ist wie schon immer, das Alle so sind wie schon immer, das „Herzlich Willkommen“, das „Du bist mein Freund“ - das ist Rennsteig - unser Rennsteig!

In diesem Sinne treffen wir uns beim Laufen!



„Hey Hey Hey Ho im nächsten Jahr, sind wir alle wieder da ...“
Eure Kahlaer Rennsteigläufer

Kreissportbund Saale-Holzland eV.

Jetzt für die Schwimmferienfreizeit anmelden

Der Kreissportbund Saale-Holzland eV. (KSB) bietet allen Mädchen und Jungen im Alter von 8-12 Jahren auch 2017 ein vielfältiges Freizeitprogramm an. Los geht's mit dem Sommerferienspaß in der ersten Sommerferienwoche. Diese ist bereits ausgebucht.

In der letzten Woche der Sommerferien organisiert das Team des KSB darüber hinaus noch eine zweite Aktionswoche:

Während der Schwimmferienfreizeit, die **vom 31. Juli bis 04. August 2017** gemeinsam mit der Deutschen Lebens-Rettungs-Gesellschaft (DLRG) Ortsgruppe Kahla im Waldbad Trockenborn-Wolfersdorf durchgeführt wird, haben die teilnehmenden Kinder die Möglichkeit, ihre allgemeine Schwimmfähigkeit zu verbessern.



Foto: KSB-Archiv

Alle Wasserratten und insbesondere diejenigen, die es noch werden wollen, sind hierbei angesprochen. Die Ferienfreizeit wird in erster Linie für Kinder gestaltet, die in der Schule bereits Schwimmunterricht hatten, aber sich trotzdem nicht ganz sicher im Wasser bewegen können.

Jeweils am Vormittag zeigen erfahrene Schwimmlehrer, wie man sich sicher im kühlen Nass bewegt, üben mit den Kindern die Schwimmtechniken und sprechen über Baderegeln und Gefahren im Wasser.

Schwimmunterricht wird verbunden mit viel Spiel und Spaß! Nachmittags erwartet die Kinder ein abwechslungsreiches Freizeitprogramm in der Umgebung.

Der Transfer der Kinder nach Trockenborn-Wolfersdorf erfolgt täglich ab/an Eisenberg. Gerne können die Teilnehmenden auch direkt zum Waldbad gebracht und von dort wieder abgeholt werden.

Betreut und angeleitet werden die Kinder von qualifizierten und erfahrenen ehren- und hauptamtlichen Mitarbeiterinnen und Mitarbeitern von KSB und DLRG. Der Teilnehmerbeitrag liegt bei 70 € pro Kind.

Anmeldungen für die Schwimmferienfreizeit nehmen die Mitarbeiter des Kreissportbundes noch entgegen. Das entsprechende Formular sowie weitere Details sind auf der Homepage des KSB (www.ksbholzlandkreis.de->Downloads) zu finden. Weitere Informationen sind über die KSB-Geschäftsstelle (Tel. 036691/42208) erhältlich.

BSG Chemie Kahla



WIR SUCHEN DIE
**FUSSBALL-
STARS**
VON MORGEN



**Spielt mit bei
unseren G-Junioren!**

Mitmachen können alle fußballbegeisterten Kids ab Jahrgang 2011/2012. Das Training ist jeden Freitag ab 16 Uhr.

Wer Interesse hat oder mehr erfahren möchte, meldet sich bei Tobias Kopp (Trainer), Tel. 0160 96704808 oder Claudia Hassen-Roth (Jugendwart), Tel. 0174 3380560.

Sonstige Mitteilungen

Mut zum Verzicht auf Bequemlichkeit belohnt

Janet Schwettling erhält BVMW-Unternehmerpreis 2017

Janet Schwettling, Geschäftsführende Gesellschafterin des Kahlaer Autohauses Schwettling, hatte auf der diesjährigen 19. Ostthüringer Visitenkartenparty am 18. Mai 2017 im Jenaer Autohaus Fischer plötzlich unerwartet schwer zu tragen. Ihr wurde von der Jury der Preis „Unternehmer/Unternehmerin des Jahres 2017“ zugesprochen und als gewichtiger Pokal auf dem traditionellen Unternehmertreff vor knapp 300 anwesenden Firmenleuten und Gästen feierlich überreicht.



Vorjahressieger Joachim Ludwig beleuchtete in seiner Laudatio das Thema „Mut“ bildhaft unter anderem als bewusste Entscheidung für das Risiko des Neuen und Unbekannten und damit gegen bequeme und meist ausgetretene Mittelwege. Zustimmungender Applaus folgte, als dann im Fortgang der Rede natürlich das bis dahin streng gewährte Geheimnis des Juryentscheides gelüftet wurde.



Ein Schicksalsschlag zwang im Jahr 2000 die damals 25-Jährige kurz nach ihrem Betriebswirtschaftsabschluss, Verantwortung für das 1977 gegründete Familienunternehmen und Lebenswerk des plötzlich verstorbenen Vaters zu übernehmen. Es galt, sich in der „Männer-Domäne“ des VW/AUDI-Autohauses schnell die Achtung der 18 motivierten Mitarbeiter zu erarbeiten und eine gesunde betriebswirtschaftliche Basis zu sichern. Heute steht das inzwischen 22-köpfige Team geschlossen hinter ihrer Chefin. „Ich freue mich für diese Ehre. Weiß, dass ich dies wesentlich meiner Mannschaft und besonders meiner Mutter zu verdanken habe, die mir für Familie, Haushalt und immer mal ein Stück persönlichen Freizeitausgleich stark den Rücken freihält. Und ich bin mir sicher, auch mein Vater wäre heute sehr stolz auf mich“, so die frisch gebackene Preisträgerin.

Alljährlich würdigt der Mittelstandsverband damit das unternehmerische Werk von Unternehmerpersönlichkeiten, die vorbildhaft auch ihre soziale Verantwortung für Mitarbeiter und für das gesellschaftliche Leben vor Ort in der Region leben. Hier konnte Janet Schwettling mit einer engen Kooperation mit der Regelschule punkten sowie mit einer inzwischen 10-jährigen Arbeit im Prüfungsausschuss für Automobilkaufleute der IHK.

Die Visitenkartenparty als ein Veranstaltungshöhepunkt für den regionalen Mittelstand und seine Partner und Gäste aus Wissenschaft, Politik und Kultur stellte das Thema Elektromobilität in den Mittelpunkt. Wie der Name vermuten lässt, dreht sich alles um die kleinen immer noch fast ausschließlich viereckigen Träger der von sachlich bis kreativ gedruckten Namens- und Kontaktinformationen. Diese finden sich einerseits als Namensschilder an den Revers aber viel wichtiger, zum Mitnehmen für spätere Kontaktabbauungen auch in den Visitenkartenwänden. „Man muss sich kennen, um ins Gespräch und dann auch ins Geschäft zu kommen. Hierin sehen wir unsere vorrangige Mittlerfunktion“, so ein mit der ungebrochen positiven Resonanz zufriedener Dietmar Winter, Geschäftsführer des Kreisverbundes Jena/Saale-Holzland-Kreis im Bundesverband Mittelständische Wirtschaft (BVMW).

www.jena.bvmw.de
www.schwettling.de

Autor: Karsten Seifert



Jagdgenossenschaft Orlamünde

Bekanntmachung zur Jahreshauptversammlung 2017

Die Jagdgenossenschaft Orlamünde hat am 21.04.2017 ihre Jahreshauptversammlung durchgeführt. In dieser Versammlung wurden folgende Beschlüsse gefasst:

- Das Protokoll zur Jahreshauptversammlung 2016 wurde einstimmig bestätigt.
- Der Rechenschaftsbericht des Vorsitzenden wurde einstimmig bestätigt.
- Der Finanzbericht durch einen Beauftragten der VG „Südliches Saaletal“ wurde einstimmig bestätigt.
- Der Bericht der Revisionskommission wurde einstimmig bestätigt.
- Dem Wechsel zur Verwaltungsberufsgenossenschaft wurde zugestimmt.
- Dem Antrag an das Finanzamt Jena zur Umsatzsteuerbefreiung wurde zugestimmt.
- Dem Vorstand wurde Entlastung erteilt.

Entsprechend der Satzung der Jagdgenossenschaft Orlamünde erfolgt in diesem Jahr die Auszahlung der Jagdpacht. Diese Auszahlung ist schriftlich unter Angabe des Girokontos zu beantragen bei der

**Verwaltungsgemeinschaft „Südliches Saaletal“
 Kämmerer/Kasse
 Bahnhofstr. 23
 07768 Kahla**

Eine Barauszahlung ist nicht möglich. Anträge, die nach dem 31. Dezember 2017 eingehen, können nicht mehr berücksichtigt werden.

VERTRAUEN SIE AUF ERFAHRUNG UND KOMPETENZ IN VIERTER GENERATION



FussZone

Meister Torsten Trautner

August-Bebel-Str. 21 | 07768 Kahla
Tel. 036424 - 767450 | Mobil: 0152 - 24473607
kahla@fusszone.de | www.fusszone.de

ORTHOPÄDISCHE MAßSCHUHE
SENSOMOTORISCHE EINLAGEN

SCHUHZURICHTUNGEN
BEQUEMSCHUHE

EINLAGEN
SCHUHVERKAUF

MAßSCHUHE
REPARATUR

Farbanzeigen

fallen auf!



Lassen Sie sich von uns beraten:
info@wittich-langewiesen.de

Handwerk und Gewerbe

aus der
Region von **A - Z**



Dächer von
christoph grub
Dachdecker • Zimmerer • Klempner

www.daeher-von-gruss.de

07768 Gumperda • Am Sande 1
Tel. 03 64 22 / 64 60

Fernseh Rentsch

Handel u. Service
mit TV + SAT-Anlagen + HiFi



- Fachhändler

August-Bebel-Straße 16 • 07768 Kahla
Tel. 03 64 24 / 223 84 • Fax 8 25 14

Bester Service in Ihrer Region!



KAHLAER MALER GmbH

STEPHAN OPEL

Malermeister/Geschäftsführer

*Malerarbeiten
aller Art!*

TÖPFERGASSE 7A • 07768 KAHLA/THÜR. • TEL.: 03 64 24 / 2 22 66
E-MAIL: info@kahlaer-maler.de

Jörg Ludwig

• Sanitär • Heizung • Klempnerei

Am Rödigen 2 | 07751 Maua
Tel. 036 41 / 60 40 35 oder 01 70 / 3 70 21 94

Autowaschanlage *jetzt mit*
und Pflegecenter *Textilwäsche*
Wap *mit Sonax-Formel+*



Gewerbegebiet • Im Camisch 55 • Kahla
Tel. 03 64 24 / 2 31 56

**Möchten Sie dabei sein
monatlich ab 16,- € netto?**

Dann rufen Sie an unter:
036 77 / 2050 15. Herr Sittig bespricht alles
Weitere mit Ihnen!



Wohnbaugesellschaft Kahla

Kommunales Wohnungsunternehmen mbH

Roßstraße 38 – 07768 Kahla

Tel.: 036424/22347

Tel.: 036424/23055

Fax: 036424/22642

E-Mail: info@wb-kahla.de

www.wb-kahla.de

ÖFFNUNGSZEITEN:

Dienstag: 9.00 – 12.00 und 13.00 – 18.00 Uhr

Donnerstag: 9.00 – 11.45 Uhr

gut und
sicher
wohnen



LW-flyerdruck.de

Ihre Online-Druckerei mit
den fairen Preisen.



Von A wie Aufkleber bis Z
wie Zeitung, bestimmt ist
auch für Sie das passende
Produkt dabei!



Wir drucken mehr als nur Flyer:

Aufkleber, Blöcke, Kalender, SD-
Sätze, Plakate, Poster, PVC-Ban-
ner, Hochzeitszeitungen, Vereins-
hefte, u.v.m.

**Individuelle Stückzahlen
erhältlich! Von der Kleinauflage
bis zur Großauflage!**

LW-flyerdruck.de

☎ 09191 7232-88

✉ info@LW-flyerdruck.de

🌐 www.LW-flyerdruck.de

Wir machen den Sommer 2017 heiß!

Jetzt mit
dem Training
beginnen und erst
ab September
Beitrag zahlen!

Ölwiesenweg 5 | 07768 Kahla
Telefon 03 64 24-78 200
www.balance-kaula.de

KAHLA
BALANCE
Gesundheit • Fitness • Wellness

Zu jeder Zeit selbst gestalten!

Anzeigen ONLINE BUCHEN: wittich.de/familienanzeigen

MODELLTAGE THÜRINGEN 17./18.06.2017

Flugplatz Jena/Schöngleina

www.modelltage-thueringen.de

f /modelltage thueringen

DEUTSCHLANDS GRÖSSTE FREILICHTMODELLMESSE

Atemberaubende Flugshows
Oldtimer- & Traktorenausstellung
Antik- & Trödelmarkt
Modelleisenbahn
Carrera-Bahn®
Offroad-Rennstrecke
Militärmodellbau

2 Tage Flohmarkt

Jeder kann mitmachen!
17./18.06. | 8 - 18 Uhr
Info: 0179 - 794 41 91
www.schwarzmaerkte.de

Coupon

2€

Gegen Vorlage dieses Coupons
erhalten Sie 2€ Ermäßigung
auf eine Tageskarte
zu den

Modelltagen Thüringen
17.-18. Juni 2017
Jena Schöngleina

(max. 1 Coupon pro Tageskarte)



Hoffest bei Familie Sallach in Partschefeld im Mai 2017



Jung und Alt strömte am 1. Mai bei schönem Vorfrühlingswetter wieder einmal nach Partschefeld, um das Hof- und Frühlingsfest auf dem **Landwirtschaftsbetrieb Sallach** zu feiern. Ob frisches Brot aus dem Holzofen, Käse vom Schaf oder frisch geräucherte Wurst aus der Fleischerei der Gastgeber, es gab viele kulinarische Köstlichkeiten.

Ob Blumen oder Wolle, Holzwaren oder Korbartikel, die Besucher konnten beim Bauernmarkt viele nützliche und schöne Dinge entdecken.

Ab Mittag gab es knusprige Gänsekeulen mit Klößen aus der Hofküche, die leckeren Rostbratwürste stammen aus der eigenen Landfleischerei des Landwirtschaftsbetriebes.

Ob Kutsche fahren, Reiten oder Bogen schießen, in der Strohburg toben oder beim Kinderschminken, der Tag verging wie im Flug.

Diesmal stand der Nachmittag fest im Zeichen von Countrymusik mit der Schleizer Band Roody Poo und den Linedancern von Country dance Family and Friends e.V., die auch in farbenprächtigen Kostümen im Old country style auf dem Fest flanierten.

Die Grundschüler der vierten Klasse der GS Uhlstädt unterhielten die Besucher bei Kaffee und Kuchen von den Mötzelbacher Landfrauen mit einem lustigen „Bauernhofprogramm“, der Otto-Hartung-Chor stimmte passend zum Fest das Bratwurstlied an.

Jedes Jahr bleibt es spannend bis zum Schluss wie viele Ferkel sind denn nun im Stall?

Ein ganz großes Dankeschön!

an alle Akteure, Mitarbeiter unseres Betriebes und die fleißigen Helfer - ohne Euch geht es nicht!!!

Frank und Katrin Sallach



Bauernhof Sallach • Partschefeld 15
07407 Uhlstädt - Kirchhasel
Tel. 03 67 42 / 6 08 27 und 6 77 87

◆ **Rostbrätel**
eingelegt

◆ **frische Rostbratwürste**

aus eigener Herstellung

Größere Mengen bitte vorbestellen!

◆ **Gehacktes-Spieße**

in Kahla am Porzellanwerk
immer freitags
9.00 - 17.00 Uhr

Uhlstädt Marktplatz
Di 9.00 - 13.00 Uhr
Fr 9.00 - 17.00 Uhr

Zu jeder Zeit selbst gestalten! Anzeigen ONLINE BUCHEN: wittich.de/familienanzeigen



Sonderaktion 2017!

Dach & Fassade

ACHTUNG HAUSBESITZER!

Jetzt sanieren, mit dem Konjunkturpaket doppelt sparen!!!

Mit unseren dicken **Barzahlerrabatten** und bis zu 1200 Euro mit der Steuererklärung vom **Finanzamt wiederholen!!!!**

Einige Preisbeispiele auf 100 m²

Bei uns ist Ihr Dach in guten Händen

Dachumdeckung mit Betondachsteinen ab 8.600,- Euro

Ultraleichtdach Alu Dachpfanne nur 2 kg pro m² ab 9.470,- Euro

Dachfläche mit Bitumenschindeln schwarz/rot ab 6.830,- Euro

Wir finanzieren Ihre Baumaßnahme schnell und günstig ab 3,31% eff. Jahreszins!

Nutzen Sie jetzt die Niedrigzinsphase, um Ihr Bauvorhaben zu verwirklichen!

z.B. **10.000,00 €** für ein neues Dach, einen neuen Anstrich und Reinigung bei 12-jähriger Laufzeit monatliche Rate **81,66 €!**

Wir verschönern Ihr Zuhause

Fassadenanstrich inkl. Grundierung ab 4.180,- Euro

Fassadenputz inkl. Untergründe ab 6.200,- Euro

Fassadendämmung 10 cm stark Klebesystem ab 11.400,- Euro

Dachdeckerbetrieb Mattern, Malermeister Reumschüssel, Schreinermeister Koch, Metallbaumeister Eubling

Unsere Beratung und Angebot ist kostenlos und unverbindlich

LBut GmbH – Das Handwerkerhaus,
Am Vogelherd 97, 98693 Ilmenau
Tel.: 03677 - 20 77 36



Bestattungshaus Fischer

Jena - Kahla - Weimar - Weimarer Land
Bestattung - Trauerreden - Trauerbegleitung



Dirk Fischer

Margarethenstraße 24
07768 Kahla

E-Mail: hilfe@beistand-im-trauerfall.de

Tel.: 0800 333 00 97

Wir, die Firma

Landschaftspflege Weber

bieten Ihnen ab dem 06.06.2017

verschiedene Schüttgüter

zur Selbstabholung oder Anlieferung mit Multicar bzw. LKW an.

Werktags zwischen 7.00 und 15.00 Uhr oder nach telefonischer Vereinbarung unter der Nummer 03 64 24 / 5 37 57.

*Ihr Partner für
Anzeigen nach Maß!*



Fachleute im Lohn- und ESt-Recht gesucht -**Haupt- oder Nebenberuf möglich!**

Lohnsteuerhilfeverein Fuldatal e. V.

Tel.: 05 61 - 70 75 75

www.lohi-fuldatal.de/karriere

bewerbung@lohi-fuldatal.de

**Rainer's REISETIPP:****Wir sind Australien: Einmal ganz rum!**

- Anzeige -



Unser/Ihr Reiseleiter

Känguruhs, Koalas und Ayers Rock; Opera House in Sydney, Great Barrier Reef und Cairns, Aborigines und Crocodile Dundee im Kakadu Nationalpark – na klar, alles dabei, aber nicht nur träumen, sondern vor Ort sehen, fühlen, hören, riechen! Erst Sträflingsinsel, dann kolonialer Lebensstil à la British Empire ... so haben wir den kleinsten Kontinent unserer Erde noch von der Schule her in Erinnerung. Ja, das war einmal und ist mancherorts ein kleines bisschen immer noch so, aber: **Australien heute ist „bunt“**, ein gelungenes Experiment im gelebten „Multi-Kulti“, zum Teil geschuldet der großen Einwanderungswelle (163 verschiedene Nationen!) nach dem 2. Weltkrieg, das merken Sie auch ganz schnell an der **Wahnsinns-Vielfalt der Restaurant-Angebote**, inklusive Spezialitäten, von denen Sie nicht so genau wissen wollen, welches Tierchen für die dargebotene Leckerei herhalten musste Und nicht zu vergessen: Australisches Bier und australischer Wein sind ja schon lange international geschätzte Exportschlager!

Übrigens: Gut zwei Drittel der Gesamtbevölkerung Australiens ist in (Groß-) Städten zu Hause und ca. zwei Drittel dieser Städte haben sich entlang der australischen Küste entwickelt – und genau diese besuchen wir per Schiff. Die ^{MS} *Regatta* von Oceania Cruises (eine Tochtergesellschaft von Norwegian Cruise Lines/NCL) ist ein **Boutiqueschiff** der besonderen Klasse. Klein, aber fein ist hier die Devise mit **max. 680 Passagieren**. Die ^{MS} *Regatta* bietet jeden Luxus, den Sie an Bord eines eleganten Schiffes zu Recht erwarten dürfen. Und trotzdem: **Sie erleben eine Luxus-Kreuzfahrt ohne „Schlipsis und Kragen“** – selbst am Abend tragen nur wenige Herren Jackett und Kravatte; Anzüge oder gar Gesellschaftskleidung können daheim bleiben – angesagt ist sportliche Kleidung! Die Reederei gewinnt seit Jahren Top-Preise für „Beste Bord-Kulinarik“ und „Beste Routenwahl“.

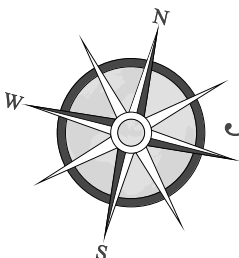
Australien ist mit einer Gesamtfläche von ca. 7,7 Mio. Quadratkilometern das sechstgrößte Land der Erde – beinahe so groß wie Europa oder Amerika ohne Alaska, 21-mal so groß wie Deutschland. Es ist ein **Land der Superlative**: Australien gilt als der flachste, trockenste und waldärmste Kontinent der Erde (von der Antarktis einmal abgesehen), der - in Form einer gigantischen Insel zwischen Indischem und Pazifischem Ozean – gänzlich auf der Südhalbkugel der Erde liegt, links und rechts vom südlichen Wendekreis. Und trotzdem fühlen sich hier ca. 20 Mio. Menschen äußerst wohl. Man ist weltoffen und extrem gastfreundlich. Australien ist nach Neuseeland und den USA das beliebteste Einwanderungsland der Welt (frag die Jugend!). Die aufgezeichnete Geschichte Australiens ist ganze 230 Jahre kurz und beginnt mit der europäischen Besiedlung 1788 (26. Januar ist Nationalfeiertag **Australia-Day**) – die „neue australische Gesellschaft“ trägt noch immer die Eierschalen hinter den Ohren! Das Land selbst ist jedoch uralte – ca. 3 Milliarden Jahre als Teil vom Urkontinent Gondwanaland, vor 200 Mio. Jahren kam dann die endgültige Geburtsstunde zur Selbstständigkeit als Kontinent – man spaltete sich ab. Die Küstenlinie allein vom Festland verläuft auf weit über 36.000 km. Die Ost-West-Ausdehnung des Kontinents beträgt etwa 4000 km, von Nord nach Süd erstreckt er sich über 3700 km.

Die **Landessprache Englisch** ist tatsächlich als solche zu verstehen: es gibt keinerlei Dialekte oder regionale Einfärbungen. Waschlechtes Australisch ist relativ langsam und vor allem genuschelt: man macht den Mund beim Sprechen möglichst wenig auf. Der Australier liebt Abkürzungen, am bekanntesten ist ja seine Eigenbezeichnung als **Aussie** (sprich: Ossi) - Böse Zungen behaupten, diese Sprechweise habe sich aufgrund der australischen Landplage der Fliegen entwickelt ...

Also, ihr „Ossies“: schiff mit uns ein und trefft eure verbalen Namensvettern „down under“ und **stellt eure Feiertage auf den Kopf!**

Ihr Rainer Matuszewski

Kommen Sie mit - Wir sind dabei!
Route und Preise siehe Anzeige



Mein Reisebüro
NAH UND FERN
INDIVIDUELL · PAUSCHAL · GRUPPE
Marktstraße 1 · 99444 Blankenhain

Gratis-Hotline **0800 57 11 11 1** oder urlaub@nahundfern.eu

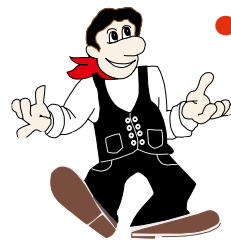
Bestattungshaus
R. Müller GmbH
Verantwortung für das Leben und den Tod
Bestattungsvorsorge
Sterbegeldversicherung
Jenaische Str. 5/6, 07768 Kahla, Tel: (036424) 2 27 84
Quergasse 6, 07743 Jena, Tel: (03641) 231858
www.bestattung-rm.de

Dachdeckerei Hofmann

Inhaber: Dachdeckermeister Daniel Hofmann

Ihr Meisterbetrieb für:

- Dachdeckungen aller Art
- Eindeckung von Ziegelkehlen
- Dachklempnerarbeiten
- Holzbau und Zimmerei

**Töpfergasse 7b • 07768 Kahla****Tel./Fax: 036424 / 82344****Mobil: 0170 / 3108847****E-Mail: dachdeckerei.hofmann@web.de****Das ist unser Fach !**

- Zimmermannsarbeiten
- Dachdeckerarbeiten
- Klempnerarbeiten
- Gerüstbau
- Innenausbau
- Trockenbau



ZIMMEREI
Steven Franke

Ortsstraße 13
07768 Bibra

Tel.: 0 36 42 4 - 53 39 9
Mobil: 0170 - 32 33 65 6



25 Jahre
HAARSTUDIO
WEISE

... es war eine „Weise“ Entscheidung

*Wir danken unseren Kunden für die jahrelange Treue
und das uns entgegengebrachte Vertrauen.*

*Ein großes Dankeschön geht auch an unsere Familien
für die Unterstützung in all den Jahren.*

Kerstin und Bettina

vom

Haarstudio Weise

Schulstraße 16 · Kahla

☎ 03 64 24 - 69 03 80



Die "Chefin"
Doris Finger

0800 - 57 11 11 1

E-mail: urlaub@nahundfern.eu
Tel. / Fax: 036459 - 413 -61 / -63
Inh.: Doris Finger ... freut sich auf Sie!
Marktstraße 1 • 99444 Blankenhain
(Freies Parken: Auf Schloss-Parkplatz gegenüber)

Mein Reisebüro
NAH UND FERN
INDIVIDUELL • PAUSCHAL • GRUPPE

Besuchen Sie uns auf



Unser/ihr Reiseleiter
Rainer Matuszewski

Australien: Weihnachten & Silvester in "Down Under"!

Termin: 15./20.12.2017 - 23./24.01.2018

35 (+6) Tage ab 9.819 €
inkl. Flug ab/bis Frankfurt
plus Bordguthaben (\$)*

Route: (Frankfurt) - Sydney - Brisbane -
Frasier Island: Kingfisher Bay - Townsville -
Cairns - Papua Neu Guinea: Alotau -
Port Moresby - Darwin - Komodo -
Benoa: Bali (2 Tage) - Exmouth -
Geraldton - Perth - Esperance -
Känguru Island: Penneshaw - Adelaide -
Melbourne - Tasmanien: Burnie - Eden -
Sydney - (Frankfurt)



Unser/ihr Reiseleiter

+ 14 Tage Erholung auf See

Schiff: MS OCEANIA REGATTA



Internet
gratis!*

Oceania - Leistungspaket:

- ↳ Durchgängiger deutschsprachiger Gästeservice
- ↳ Nah und Fern - Reiseleitung
- ↳ 2x Bonus-Übernachtg. inkl. Frühstück in Singapur o.ä. (Zwischenstopp)
- ↳ Vollpension und 24-Stunden-Kabinenservice
- ↳ Softdrinks, Wasser, Kaffee, Tee, Säfte (Selbstbed. / 24 Std.)
- ↳ Trinkgelder freiwillig / Serviceentgelt inklusive
- ↳ Unterhaltungsprogramme und Bühnenshows
- ↳ Internet gratis (pro Kabine)
- ↳ Bordguthaben: 1000 \$ (pro Kabine)*

Veranstalter: OCEANIA CRUISES - 7665 Corporate Center Drive - Miami FL, 33126 USA

in Zusammenarbeit mit: multicruise GmbH - 40210 Düsseldorf - Bedingungen lt. Katalog - Preise event. zzgl. Kerosin-Zuschlag o.ä.

* Nah und Fern - Vorteilspreis (limitiert) pro Person bei 2er-Belegung, Innenkabine, Außenkabine + 1000 €, Balkonkabine + 2000 €
inkl. Flug und Internet, zzgl. Bordguthaben (500 \$ pP.)



Bordguthaben
1000 \$

Zwischen-
Übernachtung
Singapur o.ä.



Silvester im Orient

Termin: 28.12.2017 - 08.01.2018

Schiff: TUI MEIN SCHIFF 5

Stellen Sie Ihre Feiertage auf den Kopf!

12 Tage ab 1.758 €

inkl. Trinkgelder und Al-Getränke,

inkl. Bonusausflug Dubai (+ Flug) ab/bis Frankfurt

**PREMIUM
ALLES INKLUSIVE**

Dreis Aufpreis

- Über 100 Hochgenussküche
- Spitzengastronomie
- Service am Platz
- Gewässer rund um die Uhr
- Saunen und Pools
- Entertainment
- Kinderbetreuung